

Religiöse Gesänge

für eine Singstimme

mit

Orgel-(Harmonium-)

oder

PIANOFORTE - BEGLEITUNG

von

Wilh. Popp.

OP. 465.

Nº1. Bei der Konfirmation zu singen, (A. Knapp) Preis M. 0,80.
To be sung at Confirmation.

Nº2. Bei der Trauung zu singen, (Buch Ruth, Kap.1, Vers 16,17) Preis M. 0,80.
To be sung at a Marriage.

Nº3. Trost im Glauben, (Hauptmann-Völkens) Preis M. 0,80.
Consolation in Faith.

Verlag und Eigenthum für alle Länder

(Dépositaire pour tous pays)

von

Johann André, Offenbach a/Main.

Copyright 1896 by JOHANN ANDRÉ, Offenbach^am.

CONSOLATION IN FAITH.

Trost im Glauben.

TEXT VON HAUPTMANN - VÖLKERS.

Für eine Singstimme

mit Orgel-(Harmonium-) oder Pianoforte-Begleitung von

Wilh. Popp.

Op. 465 No 3.

English words

by Mary A. Robinson.

Andante, con abbandono.

SINGSTIMME.

HARMONIUM
ODER
PIANOFORTE.

Wenn du dich ganz ver-las-sen
When thou art bow'd with sin and

wähnst und glaubst, die Reu-e küm' zu spät, ver-trau-e un-serm All-ver-zei-her, und—
sorrow and hope gives way to dull de-spair, then trust in Him who freely pardons, and

be-te zu Ihm dein Ge-bet. Sprich Ihm dich aus in dei-nem tie-fen
lift to Him thy fer-vent pray'r. Con-fide to Him what-e'er thy heart op-

Kum-mer, und beich-te Ihm in dei-ner gro-s-sen Noth, denn wenn auch Al-le dich ver-
presses, con-fess thy sin in deep-hu-mi-li-ty, for tho' by all thou be for-

Copyright 1896 by Johann André, Offenbach a/Main.

Verlag und Eigenthum für alle Länder von Johann André, Offenbach a/Main.

ANDRÉ 14619

las - sen: Es - blei - bet dir der lie - be Gott, es blei - bet dir der lie - be Gott!
 sa - ken, Thy God will ev - er faithful be, thy God will ev - er faithful be!

Der Gott, der strenge prüft und strafet, der Gott, der a - ber auch ver -
 The God who sternly proves and chastens, yet will forgiveness ne'er de -

zeiht, wo ern - ste Reu - e zu Ihm be - tet, der Gott, der in dem Him - mel
 ny, when con - trite hearts to Him are pleading, the God who dwells in Heav'n on

wohnt, der lie - be Gott, der in dem Him - mel wohnt.
 high, the lov - ing God who dwells in Heav'n on high.

JOHANN ANDRÉ

Gleiche oder ähnliche Werke, wie das vorliegende, sind in dem Sonderkataloge Abtheilung 16

LIEDER UND GESÄNGE für eine Singstimme mit Instrumental-Begleitung,
Tanzlieder und Tonstücke mit Declamation (Melodramen)

des Musikalien-Verlags von Johann André in Offenbach a. Main verzeichnet.

Der Katalog ist — auch durch jede Musikalien-, Buch- und Kunsthandlung — kostenlos und postfrei zu beziehen.

Offenbach a. Main.